

# Marculf I,24 (lat)

XXIIII CARTA DE MUNDEBURDE<sup>a</sup> REGIS<sup>b</sup> ET PRINCIPIS<sup>c</sup>

Rectum est, ut regales<sup>d</sup> potestas illis tuitionem<sup>e</sup> inpertiat<sup>f</sup> quorum necessitas conprobatur<sup>g</sup>

Igitur cognuscat<sup>h</sup> magnitudo seu utilitas vestra, quod nos<sup>i</sup> apostolico<sup>j</sup> – aut<sup>k</sup> venerabile<sup>l</sup> – viro<sup>m</sup> illo<sup>n</sup> de monasterio<sup>o</sup> illo<sup>p</sup> in honore<sup>q</sup> illius sancti<sup>r</sup> constructo<sup>s</sup> cum omnibus rebus<sup>t</sup> vel hominibus<sup>u</sup> suis<sup>v</sup> aut gasindis<sup>w</sup> vel amicis, seu undecumque ipse<sup>x</sup> legitimo reddebit<sup>y</sup> mittio<sup>z</sup> iuxta<sup>aa</sup> eius petitionem<sup>ab</sup> propter malorum hominum inlicitas<sup>ac</sup> infestationes<sup>ad</sup> sub sermonem<sup>ae</sup> tuacionis<sup>af</sup> nostrae<sup>ag</sup> visi fuimus<sup>ah</sup> recipisse<sup>ai</sup> ut sub mundeburde vel defensione<sup>aj</sup> inlustris<sup>ak</sup> viri<sup>al</sup> illius<sup>am</sup> maioris domus<sup>an</sup> nostri, cum omnibus rebus praefate<sup>ao</sup> aecclesiae<sup>ap</sup> aut monasterii quietus<sup>aq</sup> debeat<sup>ar</sup> resedere<sup>as</sup> et sub ipso viro illo<sup>at</sup> inlustris<sup>au</sup> vir<sup>av</sup> ille<sup>aw</sup> causas ipsius pontifici<sup>ax</sup> – aut abbatis<sup>ay</sup> – vel<sup>az</sup> aecclesiae<sup>ba</sup> – aut monasterii – vel<sup>bb</sup> qui<sup>bc</sup> per<sup>bd</sup> eum sperare<sup>be</sup> videntur vel<sup>bf</sup> undecumque<sup>bg</sup> legitimo reddebit<sup>bh</sup> mittio<sup>bi</sup> tam in pago quam in<sup>bj</sup> palacio<sup>bk</sup> nostro prosequere<sup>bl</sup> deberet<sup>bm</sup>

Propterea per praesentem<sup>bn</sup> decernimus ac<sup>bo</sup> iubemus<sup>bp</sup> praeceptum, ut memoratus pontifex – aut abba<sup>bq</sup> – sub nostro sermone<sup>br</sup> et mundeburde antedicti<sup>bs</sup> viri quietus resedeat<sup>bt</sup> Et nec vos nec iuniores aut successores<sup>bu</sup> vestri vel quislibet<sup>bv</sup> eum de inquisitis<sup>bw</sup> occansionibus<sup>bx</sup> iniuriare<sup>by</sup> nec<sup>bz</sup> inquietare non praesumatis. Et si<sup>ca</sup> aliquas causas<sup>cb</sup> adversus eum<sup>cc</sup> vel suo<sup>cd</sup> mittio<sup>ce</sup> surrexerint<sup>cf</sup> quas<sup>cg</sup> in pago absque eius grave<sup>ch</sup> despendio<sup>ci</sup> defenitis<sup>cj</sup> non fuerint<sup>ck</sup> in nostri<sup>cl</sup> praesentia<sup>cm</sup> reserventur<sup>cn</sup>

Quam praeceptionem<sup>co</sup> ut firmior habeatur, propria manu<sup>cp</sup> subscrisimus<sup>cq</sup>

<sup>a</sup>MUNDEBURDE] MUNDEBURDO *P*<sub>16</sub><sup>a</sup>

<sup>b</sup>REGIS] REG *P*<sub>12</sub>

<sup>c</sup>PRINCIPIS] PRINCIP<sup>12</sup> *P*<sub>d2</sub>, *P*<sub>16</sub><sup>a</sup>; PRINCIPIS *Ko*<sub>2</sub>, *Lin*; PRINCIPES *Le*<sub>1</sub>, *Udd*, *Zeu*

<sup>d</sup>regales] regalis *Ko*<sub>2</sub>, *P*<sub>16</sub><sup>a</sup>, *Lin*, *Zeu*; regilis *Le*<sub>1</sub>

<sup>e</sup>tuitionem] für tuitionem *P*<sub>12</sub>; tuitionem *Ko*<sub>2</sub>, *Lin*; tucionem *Le*<sub>1</sub>, *P*<sub>16</sub><sup>a</sup>, *Udd*, *Zeu*

<sup>f</sup>inpertiat] inperciat *Le*<sub>1</sub>, *P*<sub>16</sub><sup>a</sup>, *Udd*, *Zeu*; impertiat *Lin*

<sup>g</sup>conprobatur] comprobatur *Lin*

<sup>h</sup>cognuscat] cognoscat *Ko*<sub>2</sub>, *Lin*

<sup>i</sup>nos] n; *P*<sub>16</sub><sup>a</sup>; nus ediert *Udd*

<sup>j</sup>apostolico] apostolicum *Lin*

<sup>k</sup>aut] verbessert aus ac *P*

<sup>l</sup>venerabile] venerabi Ko<sub>2</sub>; venerabilem *Lin*

<sup>m</sup>viro] vero *Le*<sub>1</sub>, *Udd*, *Zeu*; fehlt *P*<sub>16</sub><sup>a</sup>; virum *Lin*

<sup>n</sup>illo] ill *Ko*<sub>2</sub>, *P*<sub>12</sub>; il<sup>a</sup> *P*<sub>16</sub><sup>a</sup>; ill. *Lin*

<sup>o</sup>de monasterio] de civitate aut de monasterio *Ko*<sub>2</sub>, *Lin*; fehlt *P*<sub>12</sub>

<sup>p</sup>illo] ill *Ko*<sub>2</sub>; fehlt *P*<sub>12</sub>; il<sup>a</sup> *P*<sub>16</sub><sup>a</sup>; ill. *Lin*;

<sup>q</sup>honore] onore *P*<sub>16</sub><sup>a</sup>

<sup>r</sup>illius sancti] sancti illius *Ko*<sub>2</sub>, *P*<sub>16</sub><sup>a</sup>

<sup>s</sup>constructo] constructum *Le*<sub>1</sub>, *P*<sub>16</sub><sup>a</sup>, *Udd*, *Zeu*

<sup>t</sup>rebus] regibus *Le*<sub>1</sub>; fehlt *P*<sub>16</sub><sup>a</sup>

<sup>u</sup>hominibus] hominebus *Le*<sub>1</sub>, *Udd*, *Zeu*; omnibus *P*<sub>16</sub><sup>a</sup>

<sup>v</sup>suis] fehlt *P*<sub>12</sub>

<sup>w</sup>gasindis] gasindiis *Lin*

<sup>x</sup>undecumque ... ipse] undecunque ipsi *Lin*

<sup>y</sup>reddebit] redebit *P*<sub>16</sub><sup>a</sup>; redibit *Lin*

<sup>z</sup>mittio] = mithio; mitio *Ko*<sub>2</sub>, *Lin*, *Udd*; mittia *Le*<sub>1</sub>

<sup>aa</sup>iuxta] iusta *Le*<sub>1</sub>, *Udd*, *Zeu*

<sup>ab</sup>petitionem] petitione *Ko*<sub>2</sub>; petitionem *P*<sub>16</sub><sup>a</sup>, *Udd*

ac<sup>a</sup>inlicitas] inlicetas *Le<sub>1</sub>*, *Udd*, *Zeu*  
 ad<sup>a</sup>infestationes] infestaciones *Le<sub>1</sub>*, *Zeu*; infestacionis *P<sub>16</sub>*<sup>a</sup>, *Udd*  
 ae<sup>a</sup>sermonem] sermone *Ko<sub>2</sub>*, *Lin*  
 af<sup>a</sup>tucionis] tuitionis *Ko<sub>2</sub>*, *Lin*; tutitionis *P<sub>12</sub>*; tucionem *P<sub>16</sub>*<sup>a</sup>  
 ag<sup>a</sup>nostrae] nostre *Le<sub>1</sub>*, *P<sub>16</sub>*<sup>a</sup>, *Udd*, *Zeu*  
 ah<sup>a</sup>fuimus] sumus *Lin*  
 ai<sup>a</sup>recipisse] recepisse *Ko<sub>2</sub>*, *P<sub>16</sub>*<sup>a</sup>, *Lin*; verbessert aus recepispe *P<sub>12</sub>*  
 aj<sup>a</sup>defensione] defensionem *Ko<sub>2</sub>*, *P<sub>16</sub>*<sup>a</sup>  
 ak<sup>a</sup>inlustris] inl*P<sub>16</sub>*<sup>a</sup>; illustris *Lin*; inl(ustri) ediert *Udd*  
 al<sup>a</sup>viri] so *Ko<sub>2</sub>*; vero *Le<sub>1</sub>*, *Udd*, *Zeu*; viro *P<sub>12</sub>*; vir *P<sub>16</sub>*<sup>a</sup>  
 am<sup>a</sup>illius] ill*Ko<sub>2</sub>*, *P<sub>12</sub>*  
 an<sup>a</sup>maioris domus] maioris domi *Ko<sub>2</sub>*; maiores domi *Le<sub>1</sub>*, *Zeu*; maiorem domus *P<sub>16</sub>*<sup>a</sup>; maiorem domi emendiert  
*Udd*  
 ao<sup>a</sup>praefate] prefate *Ko<sub>2</sub>*; praefatae *Le<sub>1</sub>*, *Lin*, *Zeu*; praecepte *P<sub>16</sub>*<sup>a</sup>  
 ap<sup>a</sup>aecclesiae] ecclesia*ē* *Ko<sub>2</sub>*, *Le<sub>1</sub>*, *P<sub>16</sub>*<sup>a</sup>, *Lin*, *Zeu*  
 aq<sup>a</sup>quietus] verbessert aus quietos *P<sub>12</sub>*; quietos ediert *Udd*  
 ar<sup>a</sup>debeat] dibeat *Le<sub>1</sub>*, *Udd*, *Zeu*  
 as<sup>a</sup>resedere] residere *Lin*  
 atillo] illo *Ko<sub>2</sub>*; ill*P<sub>12</sub>*; ill*P<sub>16</sub>*<sup>a</sup>; illi *Lin*  
 au<sup>a</sup>inlustris] inlustrem *Ko<sub>2</sub>*; inl*P<sub>16</sub>*<sup>a</sup>; illustri *Lin*  
 av<sup>a</sup>vir] virum *Ko<sub>2</sub>*, *Lin*; viri *P<sub>16</sub>*<sup>a</sup>  
 aw<sup>a</sup>ille] ill*Ko<sub>2</sub>*, *Le<sub>1</sub>*, *P<sub>12</sub>*; ill*P<sub>16</sub>*<sup>a</sup>, ill. *Lin*  
 ax<sup>a</sup>pontifici] pontificis *Ko<sub>2</sub>*, *Lin*; pontifice *Le<sub>1</sub>*, *Udd*, *Zeu*; pontifice *P<sub>16</sub>*<sup>a</sup>  
 ay<sup>a</sup>abbatis] abba *Le<sub>1</sub>*, *Udd*; abb*P<sub>12</sub>*; abbati *P<sub>16</sub>*<sup>a</sup>  
 az<sup>a</sup>vel] aut *Ko<sub>2</sub>*, *Lin*  
 ba<sup>a</sup>aecclesiae] ecclesiae *Ko<sub>2</sub>*, *Le<sub>1</sub>*, *Lin*, *Zeu*; ecclesia *P<sub>16</sub>*<sup>a</sup>, *Udd*  
 bb<sup>a</sup>vel] aut *Ko<sub>2</sub>*, *Lin*  
 bc<sup>a</sup>qui] quae *Lin*  
 bd<sup>a</sup>per] ad *Lin*  
 be<sup>a</sup>sperare] spectare *Lin*  
 bf<sup>a</sup>vel] aut *Lin*  
 bg<sup>a</sup>undecumque] undecumquae *Le<sub>1</sub>*, *Udd*, *Zeu*; undecunque *Lin*  
 bh<sup>a</sup>reddebit] redebit *Ko<sub>2</sub>*, *P<sub>16</sub>*<sup>a</sup>; redabit *Lin*  
 bi<sup>a</sup>mittio] mitio *Ko<sub>2</sub>*, *Lin*; mitthio *Le<sub>1</sub>*, *Udd*, *Zeu*  
 bj<sup>a</sup>pago ... in] fehlt *P<sub>12</sub>*  
 bk<sup>a</sup>palacio] palatio *Ko<sub>2</sub>*, *Le<sub>1</sub>*, *Lin*, *Zeu*  
 bl<sup>a</sup>prosequere] persequere *Ko<sub>2</sub>*; prosequaere *Le<sub>1</sub>*, *Udd*, *Zeu*; sequere *P<sub>12</sub>*; persequi *Lin*  
 bm<sup>a</sup>deberet] deberit *Ko<sub>2</sub>*, *Le<sub>1</sub>*, *P<sub>16</sub>*<sup>a</sup>, *Udd*, *Zeu*  
 bn<sup>a</sup>praesentem] presentem *Le<sub>1</sub>*, *Udd*, *Zeu*; praesens *Lin*  
 bo<sup>a</sup>ac] ad *Le<sub>1</sub>*  
 bp<sup>a</sup>iubemus] iobemus *Le<sub>1</sub>*, *Udd*, *Zeu*  
 bq<sup>a</sup>abba] abb*P<sub>16</sub>*<sup>a</sup>  
 br<sup>a</sup>nostro sermone] sermone nostro *Ko<sub>2</sub>*, *Lin*  
 bs<sup>a</sup>antedicti] antedicte *P<sub>16</sub>*<sup>a</sup>, *Udd*  
 bt<sup>a</sup>quietus resedeat] quieti resedeant *Le<sub>1</sub>*  
 bu<sup>a</sup>successores] successoresque *P<sub>16</sub>*<sup>a</sup>, *Udd*  
 bv<sup>a</sup>quislibet] quilibet *Ko<sub>2</sub>*  
 bw<sup>a</sup>inquisitis] inquesitis *Le<sub>1</sub>*, *Udd*, *Zeu*  
 bx<sup>a</sup>occasionibus] occasionibus *Ko<sub>2</sub>*, *Lin*  
 by<sup>a</sup>iniuriare] iniuriae *P<sub>12</sub>*  
 bz<sup>a</sup>nec] vel *Ko<sub>2</sub>*, *Lin*  
 ca<sup>a</sup>si] fehlt *P<sub>16</sub>*  
 cb<sup>a</sup>aliquas causas] lies aliquae causae; aliqua causa *Lin*  
 cc<sup>a</sup>eum] eos *Le<sub>1</sub>*  
 cd<sup>a</sup>suo] eorum *Le<sub>1</sub>*  
 ce<sup>a</sup>mittio] mitio *Ko<sub>2</sub>*, *Lin*; mitthio *Le<sub>1</sub>*, *Udd*, *Zeu*  
 cf<sup>a</sup>surrexerint] surrexerit *Lin*

c<sup>g</sup>quas] lies quae; quae Lin  
chgrave] gravi Lin  
ci despendio] dispendio Ko<sub>2</sub>, Le<sub>1</sub>, P<sub>16</sub><sup>a</sup>, Lin, Udd, Zeu  
cj defenitis] lies definitas; definitas Ko<sub>2</sub>; defenitis Le<sub>1</sub>, Udd, Zeu; diffinitas P<sub>16</sub><sup>a</sup>; definita Lin  
ck fuerint] fuerit Lin  
cl nostri] nostra Ko<sub>2</sub>, P<sub>16</sub><sup>a</sup>; nostram Lin  
cm praesentia] praesentiam Lin  
cr reserventur] reservetur Lin  
co praceptionem] preceptionem Ko<sub>2</sub>; praecaepcionem P<sub>16</sub><sup>a</sup>  
cp propria manu] fehlt Ko<sub>2</sub>  
cd subscrisimus] fehlt Ko<sub>2</sub>; subter decrevimus roborare Le<sub>1</sub>, Zeu

